

Dodatok č. 1

k nájomnej zmluve č. 1/2020/P o dočasnom užívaní pozemku, uzatvorenej v Poprade,
zo dňa 14. 04. 2020

Zmluvné strany

Prenajímateľ:	Mesto Poprad
Sídlo:	Nábrežie Jána Pavla II. 2802/3, 058 01 Poprad
Štatutárny zástupca :	Ing. Anton Danko, primátor mesta
IČO:	00 326 470
DIČ:	2021031144
IČ DPH:	SK2021031144
	Mesto Poprad nie je platcom DPH, SK 2021031144 – zdaniteľná osoba registrovaná pre daň podľa § 7a Zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov
Bankové spojenie:	Všeobecná úverová banka a. s.
IBAN:	SK75 0200 0000 0000 2452 4562
Nájomca:	Mestské lesy, s. r. o. Poprad
Štatutárny zástupca:	Ing. Róbert Dula, konateľ spoločnosti
Sídlo:	Levočská 3312/37, 058 01 Poprad
IČO:	36 448 311
DIČ:	2020017175
IČ DPH:	SK2020017175
Bankové spojenie:	VÚB, a. s.
IBAN:	SK87 0200 0000 0033 7940 7959
Zápis v OR:	OR Okresného súdu Prešov, odd.: Sro, vložka č. 10486/P

Článok I

Predmet dodatku

1. V súlade s ustanovením článku VII bod 1. Nájomnej zmluvy o dočasnom užívaní pozemku č. 1/2020/P zo dňa (ďalej len „Zmluva“) sa prenajímateľ a nájomca dohodli na dodatku č. 1 k Zmluve z dôvodu zosúladenia údajov Nájomnej zmluvy o dočasnom užívaní pozemku č. 1/2020/P s platným aktuálnym stavom katastra nehnuteľností.
2. Týmto dodatkom sa mení príloha č. 1 Zmluvy.
3. Súčasťou tohto dodatku je príloha, ktorá nahrádza Prílohu č. 1 Zmluvy.

Článok II

Záverečné ustanovenia

1. Tento dodatok je neoddeliteľnou súčasťou nájomnej zmluvy.
2. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia.
3. Ostatné ustanovenia Zmluvy zostávajú v platnosti v plnom rozsahu.

4. Tento dodatok je vyhotovený v štyroch rovnopisoch, pričom jeden rovnopis dostane nájomca a tri rovnopisy dostane prenajímateľ.
5. Prenajímateľ a nájomca prehlasujú, že tento dodatok uzatvorili na základe ich vážnej a slobodnej vôle, ich zmluvná voľnosť nebola obmedzená, ustanovenia dodatku sú pre nich zrozumiteľné a určité, neuzavreli ho v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok alebo v omyle, dodatok si prečítali, jeho obsahu rozumejú a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpisujú.

V Poprade, dňa _____

V Poprade, dňa _____

za Mesto Poprad
Ing. Anton Danko
primátor mesta

za Mestské lesy, s. r. o. Poprad
Ing. Róbert Dula
konateľ spoločnosti

Príloha č. 1 k Nájomnej zmluve o dočasnom užívaní pozemku č. 1/2020/P

Súpis pozemkov						
kú	LV	KN-E	KN-C	Výmera (ha)	Druh pozemku	Druh pozemku
Hranovnica	1356		5852	1568	PPF	orná pôda
Hranovnica	1356		5853	29500	PPF	trvalý trávny porast
Hranovnica	1356		5854	580	PPF	trvalý trávny porast
Hranovnica	1356		5860	1061	LPF	lesný pozemok
Hranovnica	1356		5878	28863	LPF	lesný pozemok
Hranovnica	1356		5855/1	126298	LPF	lesný pozemok
Hranovnica	1356		5859/1	977049	LPF	lesný pozemok
Hranovnica	1356		5859/16	5512	LPF	lesný pozemok
Hranovnica	1356		5859/45	1040	LPF	lesný pozemok
Hranovnica	1356		5869/1	6714	LPF	lesný pozemok
Hranovnica	1356	7659		4495	Lesná cesta	ostatná plocha
Hranovnica	1356	7660/3		3739	Lesná cesta	ostatná plocha
spolu za k.ú.				1186419		
Matejovce	1967		2844	17686	LPF	lesný pozemok
spolu za k.ú.				17686		
Poprad	1		3078	592	LPF	lesný pozemok
Poprad	1		3079	9317	LPF	lesný pozemok
Poprad	1		3084	344376	LPF	lesný pozemok
Poprad	1		3086	1928	lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Poprad	1		3087	74173	LPF	lesný pozemok
Poprad	1		3092	1916	lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Poprad	1		3093	1601	lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Poprad	1		3094	39355	LPF	lesný pozemok
Poprad	1		3096	280	lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Poprad	1		3099	396	areál Horáreň	ostatná plocha
Poprad	1		3102	1028	areál Horáreň	orná pôda
Poprad	1		3104	733	lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Poprad	1		3134	2770	lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Poprad	1		3179	237	lesný sklad	zast. plocha a nádv.
Poprad	1		3180	129	lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Poprad	1		3181	55982	LPF	lesný pozemok
Poprad	1		3182	522	LPF	zast. plocha a nádv.
Poprad	1		3183	2014	LPF	lesný pozemok
Poprad	1		3185	41118	LPF	lesný pozemok
Poprad	1		3187	2212	lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Poprad	1		3201	1092	lesná sklad	trvalý trávny porast
Poprad	1		3202	7192	lesný sklad	trvalý trávny porast
Poprad	1		3095/1	63885	LPF	lesný pozemok
Poprad	1		3098/1	206541	LPF	lesný pozemok
Poprad	1		3098/20	5803	LPF	lesný pozemok
Poprad	1		3100/1	474	areál Horáreň	ostatná plocha
Poprad	1		3101/1	901	areál Horáreň	zast. plocha a nádv.

Poprad	1	3101/2	452	areál Horáreň	zast. plocha a nádv.
Poprad	1	3101/3	4169	areál Horáreň	zast. plocha a nádv.
Poprad	1	3101/4	46	areál Horáreň	zast. plocha a nádv.
Poprad	1	3101/5	19	areál Horáreň	zast. plocha a nádv.
Poprad	1	3101/6	50	areál Horáreň	zast. plocha a nádv.
Poprad	1	3101/7	131	areál Horáreň	zast. plocha a nádv.
Poprad	1	3101/8	72	areál Horáreň	zast. plocha a nádv.
Poprad	1	3133/1	378945	LPF	lesný pozemok
Poprad	1	3133/4	14321	LPF	lesný pozemok
Poprad	1	3133/5	287	areál Horáreň	lesný pozemok
Poprad	1	3133/6	2077	lesná cesta	lesný pozemok
Poprad	1	3175/1	2208811	LPF	lesný pozemok
Poprad	1	3175/10	469	LPF	lesný pozemok
Poprad	1	3175/11	43	lesná cesta	lesný pozemok
Poprad	1	3175/12	18	lesná cesta	lesný pozemok
Poprad	1	3175/13	567	lesná cesta	lesný pozemok
Poprad	1	3175/14	325	LPF	lesný pozemok
Poprad	1	3175/15	5326	LPF	lesný pozemok
Poprad	1	3175/16	1291	LPF	lesný pozemok
Poprad	1	3175/17	242	lesná cesta	lesný pozemok
Poprad	1	3175/18	29503	LPF	lesný pozemok
Poprad	1	3175/19	51	lesná cesta	lesný pozemok
Poprad	1	3175/2	67994	LPF	lesný pozemok
Poprad	1	3175/20	714	lesná cesta	lesný pozemok
Poprad	1	3175/21	39373	LPF	lesný pozemok
Poprad	1	3175/22	5756	lesná cesta	lesný pozemok
Poprad	1	3175/3	540	LPF	lesný pozemok
Poprad	1	3175/4	32	LPF	lesný pozemok
Poprad	1	3175/5	272	LPF	lesný pozemok
Poprad	1	3175/6	355	LPF	lesný pozemok
Poprad	1	3175/7	145	LPF	lesný pozemok
Poprad	1	3175/9	430	lesná cesta	lesný pozemok
Poprad	1	3186/1	9166	PPF	trvalý trávny porast
Poprad	1	3188/1	24674	LPF	lesný pozemok
Poprad	1	3188/2	142	LPF	lesný pozemok
Poprad	1	3188/3	13	LPF	lesný pozemok
Poprad	1	3189/1	7476	lesný sklad	zast. plocha a nádv.
Poprad	1	3189/2	593	lesný sklad	zast. plocha a nádv.
Poprad	1	3189/3	617	lesný sklad	zast. plocha a nádv.
Poprad	1	3189/4	387	lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Poprad	1	3189/6	66	lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Poprad	1	3190/1	4133	LPF	lesný pozemok
Poprad	1	3190/2	1588	LPF	lesný pozemok
Poprad	1	3190/3	924	lesná cesta	lesný pozemok
Poprad	1	3192/17	363	lesná cesta	zast. plocha a nádv.

Poprad	1		3192/18	446	lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Poprad	1		3193/1	140580	PPF	trvalý trávny porast
Poprad	1		3193/11	1058	lesná cesta	lesný pozemok
Poprad	1		3193/12	2248	PPF	trvalý trávny porast
Poprad	1		3193/13	533	lesná cesta	lesný pozemok
Poprad	1		3193/14	574	LPF	lesný pozemok
Poprad	1		3193/19	619	lesná cesta	lesný pozemok
Poprad	1		3193/2	2545	LPF	lesný pozemok
Poprad	1		3193/20	1067	PPF	trvalý trávny porast
Poprad	1		3193/3	4900	PPF	trvalý trávny porast
Poprad	1		3193/4	2050	PPF	trvalý trávny porast
Poprad	1		3193/5	383	LPF	lesný pozemok
Poprad	1		3197/1	958	lesný sklad	ostatná plocha
Poprad	1		3197/2	436	lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Poprad	1		3197/3	374	lesný sklad	ostatná plocha
Poprad	1		3197/4	118	lesná cesta	ostatná plocha
Poprad	1		3198/1	3835	lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Poprad	1		3198/2	2086	lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Poprad	1		3204/11	617	lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Poprad	1	1658/1		3131	lesný sklad	orná pôda
Poprad	1	1658/4		1085	lesný sklad	orná pôda
spolu za k.ú.				3849178		
Spišské Bystré	1336		7535	125203	LPF	lesný pozemok
Spišské Bystré	1336		7526/1	16054	PPF	trvalý trávny porast
Spišské Bystré	1336		7526/2	3389	LPF	lesný pozemok
Spišské Bystré	1336		7527/1	12306	LPF	lesný pozemok
Spišské Bystré	1336		7527/2	649	Ostatna plocha	ostatná plocha
Spišské Bystré	1336		7531/1	200560	LPF	lesný pozemok
Spišské Bystré	1336		7538/1	1008813	LPF	lesný pozemok
Spišské Bystré	1336		7538/10	4425	Lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Spišské Bystré	1336		7538/6	17074	Lesná cesta	lesný pozemok
Spišské Bystré	1336		7538/7	561	Lesná cesta	lesný pozemok
Spišské Bystré	1336		7538/8	818254	LPF	lesný pozemok
Spišské Bystré	1336		7538/9	133980	LPF	lesný pozemok
Spišské Bystré	1336		7555/1	15286	TTP	trvalý trávny porast
Spišské Bystré	1336		7555/2	3150	Lesná cesta	lesný pozemok
Spišské Bystré	1336		7555/3	290	Lesná cesta	lesný pozemok
Spišské Bystré	1336		7555/4	693	LPF	lesný pozemok
Spišské Bystré	1336		7555/5	76	LPF	lesný pozemok
Spišské Bystré	1336		7556/1	9159	TTP	trvalý trávny porast
Spišské Bystré	1336		7556/2	4343	TTP	trvalý trávny porast
Spišské Bystré	1336		7655/1	2400	Lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Spišské Bystré	1336		7655/2	1552	Lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Spišské Bystré	1336		7655/3	130	Lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Spišské Bystré	1336		7655/4	302	Lesná cesta	zast. plocha a nádv.

Spišské Bystré	1336		7655/5	1573	Lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Spišské Bystré		7652/3		1458	Lesná cesta	zast. plocha a nádv.
spolu za k.ú.				2381680		
Stráže pod T.	1		2624	7243	LPF	lesný pozemok
spolu za k.ú.				7243		
Veľká	1		1863	67718	PPF	trvalý trávny porast
Veľká	1		1957	3354	LPF	lesný pozemok
Veľká	1		1958	9961	LPF	lesný pozemok
Veľká	1		1967	9746	LPF	lesný pozemok
Veľká	1		1968	3762	LPF	lesný pozemok
Veľká	1		1979	5910	LPF	lesný pozemok
Veľká	1		1980	5607	LPF	lesný pozemok
Veľká	1		1865/1	1021	lesná cesta	lesný pozemok
Veľká	1		1865/2	411	lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Veľká	1		1865/3	37	lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Veľká	1		1865/4	76	lesná cesta	lesný pozemok
Veľká	1		1865/5	10	lesná cesta	lesný pozemok
Veľká	1		1865/6	167	lesná cesta	lesný pozemok
Veľká	1		1865/7	450	lesná cesta	zast. plocha a nádv.
Veľká	1		1865/8	510	LPF	lesný pozemok
Veľká	1		1942/2	2300	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	1713		1173	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	2316		1888	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	2347		6840	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	2366		3514	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	2451		268	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4098		4273	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4099		6156	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4100		4754	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4104		6343	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4147		13016	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4148		105986	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4149		2562	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4150		12237	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4151		75022	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4152		94400	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4156		2348	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4162		1002	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4163		1049	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4207		182694	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4208		4950	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4210		5024	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4227		1321	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4248		1705	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4251		2918	LPF	lesný pozemok

Veľká	1	4259		1142	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4335		163	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5471		3435	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5474		15889	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5475		7806	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5476		33261	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5478		147	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5480		1675	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5483		27785	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5484		3907	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5485		9209	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5486		33670	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5487		24159	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5488		9362	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5489		4301	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5490		33624	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5493		31413	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5494		3197	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5495		37641	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5496		26458	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5501		4592	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5582		988	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5601		2529	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	2315/1		1643	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	2315/2		90	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	2456/1		5634	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	3893/1		5409	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	3901/1		642	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	3901/2		12	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4092/1		2612	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4093/1		8838	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4095/1		15161	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4095/2		191	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4097/2		197	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4101/1		501	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4103/2		403	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4105/1		48515	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4106/2		1464	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4146/1		121075	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4146/4		1172	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4177/1		1303	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4177/2		2351	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4191/2		1188	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4191/401		41	LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4192/1		2528	LPF	lesný pozemok

Veľká	1	4192/201		9		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4195/1		1906		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4195/201		16		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4198/1		1785		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4199/1		1476		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4206/2		7268		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4254/1		755		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4254/2		697		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4332/2		1204		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4338/1		1698		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4342/1		1549		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4345/1		1246		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	4345/2		29		lesný sklad	lesný pozemok
Veľká	1	5491/101		433		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5491/2		15372		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5491/3		4647		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5492/1		22940		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5492/2		5107		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5492/3		2052		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5514/1		4456		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5516/1		1135		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5518/1		3396		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5525/2		427		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5526/2		119		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5585/2		1015		LPF	lesný pozemok
Veľká	1	5616/1		5276		LPF	lesný pozemok
spoľu za k.ú.				1275819			
Celková výmera				8718025			